



# VIRÖS LOBOGÓ

Az R. M. P. Arad-városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XII. évfolyam,  
3598. szám

4 oldal,  
20 bani

1956,  
szeptember 19,  
szerda

Lapunk tartalmából

- Sertésenyésztés: fejlett módszerekkel (2. old.)
- Tervek és gondok évadnyitást előtt (2. old.)
- Sok sikert az új tanévben (3. old.)
- Jugoszlávia és Magyarország nyilatkozatban foglalt állást egy újabb értekezlet összehívása mellett (4. old.)
- A Kínai Kommunista Párt kongresszusának munkálatai (4. old.)
- A „második londoni konferencia” előtt (4. old.)
- Eddig 20 ország fogadta el Egyiptom javaslatát (4. old.)
- Karamanlisz görög külügyminiszter nyilatkozatát tett közzé Anglia ciprusi politikájával kapcsolatban (4. old.)

## Reménykeltő kapcsolatok

Számos nemzetközi értekezlet után — mint ismeretes — a leszerelés kérdése még mindig megoldatlan és ez érthetően nyugtalanítja a világ közvéleményét. A szovjet kormány érdeke, hogy a hosszantartó értekezletekkel párhuzamosan, a kérdések megközelítésének sokkal közvetlenebb formáját, az államfők személyes kapcsolatának módszerét kezdeményezze.

Elsőként ugyanis N. A. Bulganyin alkalmazta ezt az érintkezési formát, amikor a nyugati államok vezető hatalmának, az Egyesült Államoknak elnökéhez fordult közvetlenhangú leveleivel, mintegy figyelmeztetve az elnököt arra a nagy felelősségre, amely a két nagyhatalom, a Szovjetunió és az Egyesült Államok vezetőire hárul egy új háború megelőzésében, a népek békéjének megmentésében.

Ebben a levélváltási sorozatban N. A. Bulganyin ez év június 6-án üzenetet intézett D. Eisenhowerhez, amelyben a Szovjetunió minisztertanácsának elnöke közölte az amerikai elnökkel azokat a gyakorlati intézkedéseket, amelyeket a szovjet kormány már foganatosított a leszerelés érdekében, vagyis azt, hogy a Szovjetunió fegyveres erejének 1955-ben 640.000 fővel történő csökkentésén kívül további 1.200.000 emberrel szálítják le a szovjet fegyveres erők létszámát és ennek megfelelően mérséklék a fegyverzetet és haditechnikát. Ugyanakkor leszálítják az állami költségvetésnek a katonai kiadásokra előirányzott összegét. Mindezt Bulganyin követendő példaként állította az Egyesült Államok kormányára elé.

Erre az üzenetre válaszolt D. Eisenhower elnök augusztus 7-i levelében. Az elnök válaszában sajnios nem tűnik ki, hogy teljes mértékben megértette a szovjet kezdeményezés lényegét. Bár az elnök levelében közölte a Szovjetunió intézkedéseit a fegyveres erők csökkentése terén, azt a véleményét fejezi ki, hogy „az ilyenkorai csökkentések” nem járulnak ténylegesen hozzá a fegyveres erők fenntartásához szükséges óriási költségek megszüntetéséhez.

Ezzel szemben kitart ismételt hangzatosított ötlete mellett, anélkül, hogy tekintetbe venné a nemzetközi életben időközben beállott változásokat. Továbbra is javasolja: 1. a repülőgépről való fényképezést egymás országai fölött; 2. hogy „bizonyos időpont” után sehol se használják fel a hasadó anyagokat nukleáris fegyverek gyártására és hogy 3. Németországot „szabad választások” útján kell egyesíteni.

Mindezek olyan kérdések, amelyek könnyen megoldhatók, lennének, ha az Egyesült Államok kormánya

őszintén mérlegelné a szovjet kormány hátsó gondolatoktól mentes elvi álláspontját.

Bulganyin elvtárs rámutat ugyan arra, hogy a légi fényképezés nemcsak a katonai, hanem az ipari kémkedés egyik változata lenne oszupán, amely nem hogy csökkenti az aggodalmat, hanem ellenkezőleg, fokozná azt. Ha a váratlan támadás megelőzése a cél, akkor erre kiválóan alkalmas a szovjet javaslat, amely a főbb közlekedési utak gócpontjain elhelyezett kölcsönös ellenőrző állomások létesítésére irányul.

Ami pedig a nukleáris fegyverek kérdéséről, N. A. Bulganyin ismételt rámutatott, hogy a fegyvergyártásának betiltása csak abban az esetben lehet eredményes, ha e tömegpusztító eszköz felhasználását is betiltják, ha ez a fegyver teljesen eltűnik az államok fegyvertárából.

Rátérve a világpolitika egyik legégetőbb kérdésére, N. A. Bulganyin, a Szovjetunió minisztertanácsának elnöke újból hangsúlyozza, hogy a szovjet kormány Németország egyesítésének híve volt és az is marad a jövőben. Amikor azonban Nyugat-Németország kormánya rálepett arra az utra, amelynek jelzője a militarizmus feltámasztása, a hadkötelezettség és a fegyvergyártás bevezetése, valamint a demokratikus szabadságjogoknak Nyugat-Németországban való elfojtása, Nyugat-Németország kormányától függ, hogy megváltoztatja-e ezt a politikai irányzatot, amely az európai háború veszélyének tűzfészkevé változtatja Nyugat-Németországot.

Olyan igazságok ezek, amelyek az eddiginél nyitabb állásfoglalásra kell, hogy készítsék az amerikai elnököt, aki remélhetőleg nem hagyja választ nélkül N. A. Bulganyin legutóbbi, szeptember 11-i üzenetét.

Nem kétséges, hogy az ilyen levélváltások, ha fokozatosan is, de mind közelebb viszik az ellentétes álláspontokat egymáshoz és a személyes kapcsolatokat fenntartása jótékony hatást gyakorol a népekre, melyek őszintén kívánnák a békés eszmecserék folytatását azokban a kérdésekben, amelyek gátolják a kölcsönös bizalom tökéletes megteremtését, a béke megszilárdítását.

Románia népe minden békészerető néppel együtt élénk figyelemmel kíséri a Szovjetunió minisztertanácsának elnökének és D. Eisenhowernek, az Egyesült Államok elnökének levélváltásait és minden tekintetben támogatja a szovjet kormány álláspontját, mert az fejezi ki a békészerető népek törekvéseit. Őszinte szívvel kívánjuk, hogy az államfők érintkezésének ez a módszere, az eddiginél sokkal dúsabb gyümölcsöket érleljen.

## A vasuti dolgozók tervük teljesítéséről

A CFR műhelyek TC egysége augusztusi összerterelési feladatát 106,78 százalékra, a munka termelékenység mutatószámát pedig 130 százalékra teljesítette.

Bár feladatunknak eleget tettünk, nem mondhatjuk, hogy mindez könnyen ment — halljuk Socaci Teodor, pártalapszervezeti titkártól. — Gátolja munkánkat az anyaghiány — folytatja — főleg gömbvasra és különböző szerszámokra lenne szükségünk. Ezek beszerzése a bukaresti, illetve temesvári anyagellátó központokon keresztül történik, ahonnan gyakran, — így augusztusban is — csak késéssel vagy nem a kért mennyiségben érkeztek.

Ugy látszik augusztus az öntők hónapja volt. Azért mondom ezt, mert a CFR műhelyek TC egységénél is kitétek magukért az öntők. A körülbelül 118 százalékos teljesítéssel megelőzték a műhely többi részlegeit.

Jó munkájukkal hozzájárultak a szép eredményhez Hoja Teodor, Luncan Augustin és sokan mások.

A gépműhelyben Ardelean Stefan, Birkás László sztergályosok a TTR (Távíró Telefon Rádió) részlegen Kondor Viktor, Nicolae Vasile és számos más dolgozó becsületes, lelkiismeretes munkával bizonyította be, hogy saját ügyének tekinti a műhely termelési sikereit. De mindemellett

### egy óhajuk

is volna. Egy olyan óhaj, amelynek teljesítését főleg a vasuti közlekedést irányító készülékeket előállító részleg dolgozói várják. Miért éppen ők? Azért, mert az említett részlegnél 1954 óta építkezik a temesvári LC 1. számú CFR egység vezetésével az aradi LC egység. A szükséges anyag és pénzalapok rendelkezésre állnak. Mégis félt, hogy körülbelül hatvan munkásnak kell tölte szabad é alatt dolgoznia, mivel a teljesen lebonított műhely befejezése nincsen biztosítva.

A huza-vona oka a rossz munkaszervezés, ami a munkásokat irányító szerv hibája. Az aradi LC egység ugyanis nem rendelkezik elég munkaerővel. De miért? Azért, mert elhanyagolják az itt dolgozók javadalmazásának kérdését. Az akkordlapok kiállítása csupán hó végén történik, és ekkor sem adják át azokat a munkásoknak.

Ez a tény nagyban késlelteti az építkezés előrehaladását, ugyanis a munkások nem tudják, hogy mennyit keresnek.

Az akkordlapot nem kérhetik, mert ilyen kérdésben senki szóba nem áll az építkezést végző munkásokkal.

Ezek után joggal felmerül a CFR műhely TC egységén dolgozók kérdése: ilyen körülmények között teljesül-e óhajuk, ebben az évben elkészül-e az új részleg?

Erre nemcsak az ott dolgozók, de mi is kíváncsiak vagyunk!

## A Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusának munkálatai

PEKING. (Agerpres). Az Új Kína hírgyűnösök jelentik:

A Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusának szeptember 16-i ülésén Den Sziao-pin, a Kínai KP KB Politbúrójának tagja beszámolt a párt szervezeti szabályzatának módosításáról, Csü En-laj, a Kínai KP KB titkára pedig jelentést terjesztett elő a Kínai Népköztársaság második ötéves népgazdaságfejlesztési tervére vonatkozó javaslatról.

A kongresszus szeptember 17-i ülésén nagy beszédet mondott Csü Te, a Központi Bizottság Politbúrójának tagja. Ugyancsak ezen az ülésen felszólt A. J. Mikoján, az SzKP küldöttségének vezetője s a Szovjetunió Kommunista Pártja nevében üdvözölte a kongresszust. Gh. Gheorghiu-Dej elvtárs, az RMP Központi Vezetőségének első titkára, a Román Munkáspárt üdvözlését tolmácsolta a kongresszusnak.

A kongresszus szeptember 18-án folytatta munkáját.

## Az RNK kész arra, hogy résztvegyen az Egyiptom által javasolt értekezleten

### Az RNK kormányának jegyzéke

A Román Népköztársaság kormánya szeptember 17-én, Egyiptom bukaresti követsége útján az alábbi jegyzékben válaszolt az egyiptomi kormány nyilatkozatára:

A Román Népköztársaság kormánya meglegedéssel vette tudomásul az egyiptomi kormány 1956 szeptember 10-i nyilatkozatát és teljes mértékben támogatja az egyiptomi kormány javaslatait a szuezi kérdés békés eszközökkel való megoldása érdekében.

A román kormány nem lehet közömbös azokkal a kísérletekkel szemben, amelyeknek célja: állami szuverenitásának és függetlenségének összeegyeztethetetlen megoldást ráerőszakolni Egyiptomra. A román kormány úgy véli, hogy a Közel-Kelet s az egész világ békéjének és biztonságának érdekében sürűk az olyan intézkedések, mint az angol és francia kormányé, hogy csapatokat és katonai felszerelést küldjenek a Földközi-tenger keleti térségébe és Afrikába és erőszakkal fenyegetőzzenek, hogy Egyiptomot a Szuezi-csatornával kapcsolatos legitím jogáról való lemondásra kényszerítsék, valamint

az, hogy igyekeznek létrehozni a csatornát használó országok úgynevezett szövetségét.

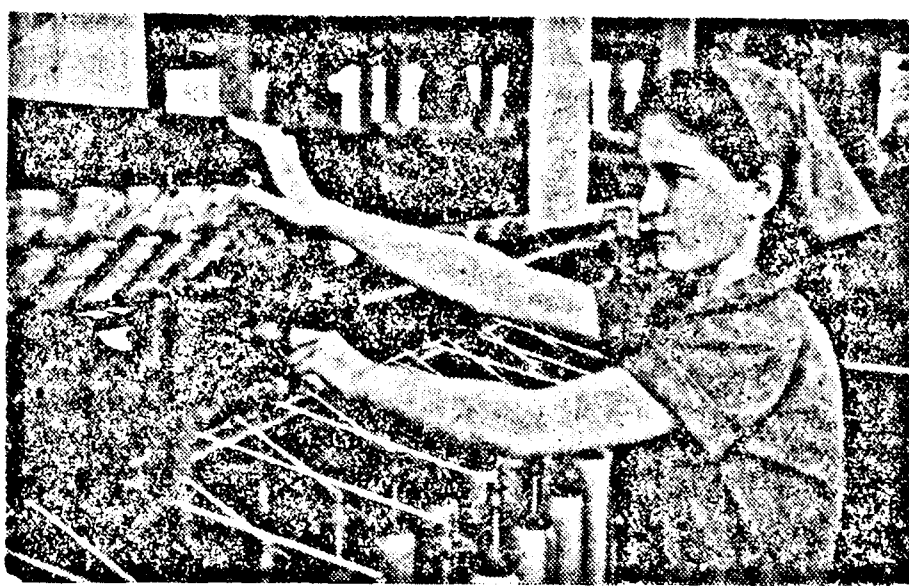
A Román Népköztársaság kormánya közvetlenül érdekel a Szuezi-csatornán való szabad hajózában, ezért újra kifejezésre juttatja, hogy hozzá óhajt járulni a kérdés békés megoldásához az Egyesült Nemzetek Szervezete Alapokmányának elvei szerint, tiszteltetben tartva Egyiptom szuverén jogait és a csatornát használó valamennyi ország érdekeit. Ebből a célból a román kormány támogatja az egyiptomi kormányt az a javaslatát, hogy létesítsenek egy olyan szervezet, amelyben a Szuezi-csatornát használó államok különböző álláspontjait egyaránt képviselve vannak. A román kormány készen áll arra, hogy az 1888-as egyezmény többi aláíróival, vagy jogutódokkal együtt, a kérdés helyes megoldásában kölcsönösen érdekel arab országokkal s a Szuezi-csatornát használó más, összes országokkal együtt részt vegyen az 1888-as konstantinápolyi egyezmény felülvizsgálására szolgáló értekezleten, figyelembe véve a Szuezi-csatorna Társaság államosítása után előállott új helyzetet.

## Több gép ügyes kezelője



A TEBA gyár szövődéjében 4 keskenygepen dolgozik Merle Sofia szövőnő. A munkaidő jó kihasználásával és a Kovaljov módszer sikeres alkalmazásával tervét rendszerint 19 százalékkal túlteljesíti.

## Fejleszti szakmai színvonalát



Berki Arankának — a TEBA gyári fiatal fonónőnek — szakmai tudása szüntelen tökéletesítésével sikerült elérnie azt, hogy elmunkás legyen és hogy tervénél átlag 2,5 százalékkal többet termeljen.

## Chivu Stoica elvtárs, a Minisztertanács elnöke fogadta A. K. Chandát az indiai kulturális küldöttség vezetőjét

Chivu Stoica elvtárs, a Román Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke, szeptember 17-én fogadta A. K. Chandát, az indiai kulturális küldöttség vezetőjét, az Indiai Köztársaság helyettes külügyminiszterét. A kihallgatáson jelen volt Miron Constantinescu elvtárs, a Minisztertanács első alelnöke és Grigore Preoteasa elvtárs, külügyminiszter.

A kihallgatás szívélyes légkörben folyt le.

## N. Sz. Hruscsov nemhivatalos látogatásra Jugoszláviába utazik

MOSZKVA. (Agerpres.) TASZSZ. Mint ismeretessé vált, N. Sz. Hruscsov szeptember 19-én nemhivatalos látogatásra Jugoszláviába érkezik. Ismeretessé vált az is, hogy N. Sz. Hruscsov néhány pihenőnapot tölt Jugoszláviában.

Petru, Siclovian Ioan, Covalschi Filip, Curbu Petru tüntek ki szorgalmas munkájukkal.

Beszélgelésünk során szó esett a 40 százalékos előlegosztásról is. Megállapíthatjuk, hogy akik öntudatosan dolgoztak, bőséges jutásban részesültek. Buzából 2,71 kilót, árpaából 0,76 kilót osztottak egy munkanapegységére. A gabonaféléken kívül szépen kaptak cukrot, juhturót, valamint tehéntejet is a tagok. Tehéntejet például az április és augusztus 15 közötti időszakban ledolgozott minden egyes munkanormáért fél liter kaptak. Tehát világos, hogy az olyan tagok, mint Orosz János, aki családjaival 627 munkanapegységet dolgozott, bőségesen részesült. Hozzá hasonlóan lelkiismeretesen dolgozott Palcu Eremie is, aki 615 munkanapegységet teljesített családjaival. Repas Todor második-gáival vett részt a munkában és 402-re emelkedett a ledolgozott munkanapok száma. A fiatalok közül Balu Ferenc és Mîndruţau Petru tüntek ki szorgalmukkal. Előbbi 208, utóbbi pedig 174 munkanormát teljesített augusztus 15-ig.

A napokban sor kerül a pénzbeli osztásra is. Miután az öt hektár dinnye szépen jövedelmezett — mintegy 47.000 lej — jelentősen növekedett az elosztásra kerülő pénzösszeg. Egyelőre a kiosztott termények, valamint a cukor- és tejtermékek mellett 1,84 lej előteget osztanak egy munkanapra.

## A Magyar Dolgozók Pártja Politikai Irodájának határozata az ifjúsági kollégiumok kérdéséről

BUDAPEST. (Agerpres). MTI:

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének Politikai Irodája határozatot hozott az ifjúsági kollégiumok és az ifjúság kommunista nevelésének kérdésében.

A határozat rámutat arra, hogy a tanuló ifjúság szocialista szellemben való nevelésének megajvitása és a közoktatás fejlesztése érdekében az egyetem és a középiskolák bennlakásait fokozatosan kollégiumokká kell átalakítani. Az új kollégiumok feladata az, hogy közösségi szellemet áthathat, szakmájában kiválóan képzett, hazafias érzelmű, a dolgozó népet szerető és a marxizmus-leninizmus eszméjéhez hű ifjúságot neveljenek.

A kollégiumok önkormányzata hozzá kell, hogy járuljon a szocialista demokrácia kiterjesztéséhez az ifjúság életében és meg kell, hogy erősítse az ifjúság társadalmi felelősségérzetét. Ügyelni kell arra is, hogy a kollégiumokban nevelkedő ifjak ne szigetelődjenek el a többi diákok életétől, hanem aktívan vegyék ki részüket a főiskolai és középiskolai ifjúsági szervezetek tevékenységéből.

A Magyar Dolgozók Pártja KV Politikai Irodája azt javasolja a DISZ Központi Vezetőségének, valamint a Közoktatásiügyi Minisztériumnak, hogy tegyenek meg minden szükséges intézkedést a kollégium rendszer kiépítése és a tanítványok nevelési rendszerének kidolgozása érdekében.

## Lehetséges a hold megközelítése rakétával

LENINGRAD. (Agerpres). A TASZSZ jelenti:

G. Csebotarjov professzor, a fizika- és számítantudományok doktora és munkatársai hosszabb idő óta tanulmányozzák egy hold-rakéta megépítésének kérdését. A Szovjet Tudományos Akadémia elméleti csillagászat-lal foglalkozó intézete megvitatja Csebotarjov professzornak az utóbbi évben elért eredményeit.

Az eddigi vélemények szerint a holdba való repülés legfőbb nehézségét abban látják, hogy a repülés biztosításához hatalmas mennyiségű üzemanyagra van szükség. Csebotarjov professzor elméletileg bebizonyította, hogy a rakétának csak a röppálya első szakaszában van szüksége üzemanyagra, minthogy ezután további mozgását a hold, a nap és a föld általános vonzóereje határozzák meg.

A számítások szerint a rakéta 400.000 km. távolságra távolodhat el a földtől. Tudvalevő, hogy a föld és hold közötti távolság 384.000 km. A rakéta másodpercenként 11 kilométeres kezdeti sebessége — a holdhoz való közeledése arányában nullára csökken. Ez lehetővé teszi azt, hogy a rakéta megkerülje a holdat s a holdnak a földről nem látható oldalán is megfigyeléseket végezzen. A rakéta útja összesen tíz napot és tíz éjszakát venne igénybe.

Az elméleti csillagászati intézet tudományos tanácsának véleménye szerint Csebotarjov professzor tanulmánya rendkívül fontos. A kiváló tudós most egy Mars-rakéta elméleti számításainak elvégzésén dolgozik.

## Az Új Világ kollektív gazdaságban

Kihalt ilyenkor a kürtösi Új Világ kollektív gazdaság székfára. A nagy dologidő valamennyire alábbhagyott ugyan, de azért akad temnivaló. Amint az őrtől megtudtam a tagok most szalma és pelyva részesedésüket hordják haza.

A kollektív gazdaság elnöke, Epure Petru meglegedéssel beszélt a gazdaságról. Amikor a szántásról érdeklődtem magabiztosan vágta rá: százszázalékban kész.

Gyanusnak tartottam a kijelentést, hiszen kevés helyen találkoztam még ilyen eredménnyel. De csakhamar meggyőződtem, hogy igaz amit Epure elvtárs mondott: az előirányzott 149 hektáron elvégezték a nyári igit. Tehát az Új Világ kollektív gazdaságnál már nem találunk tarlót.

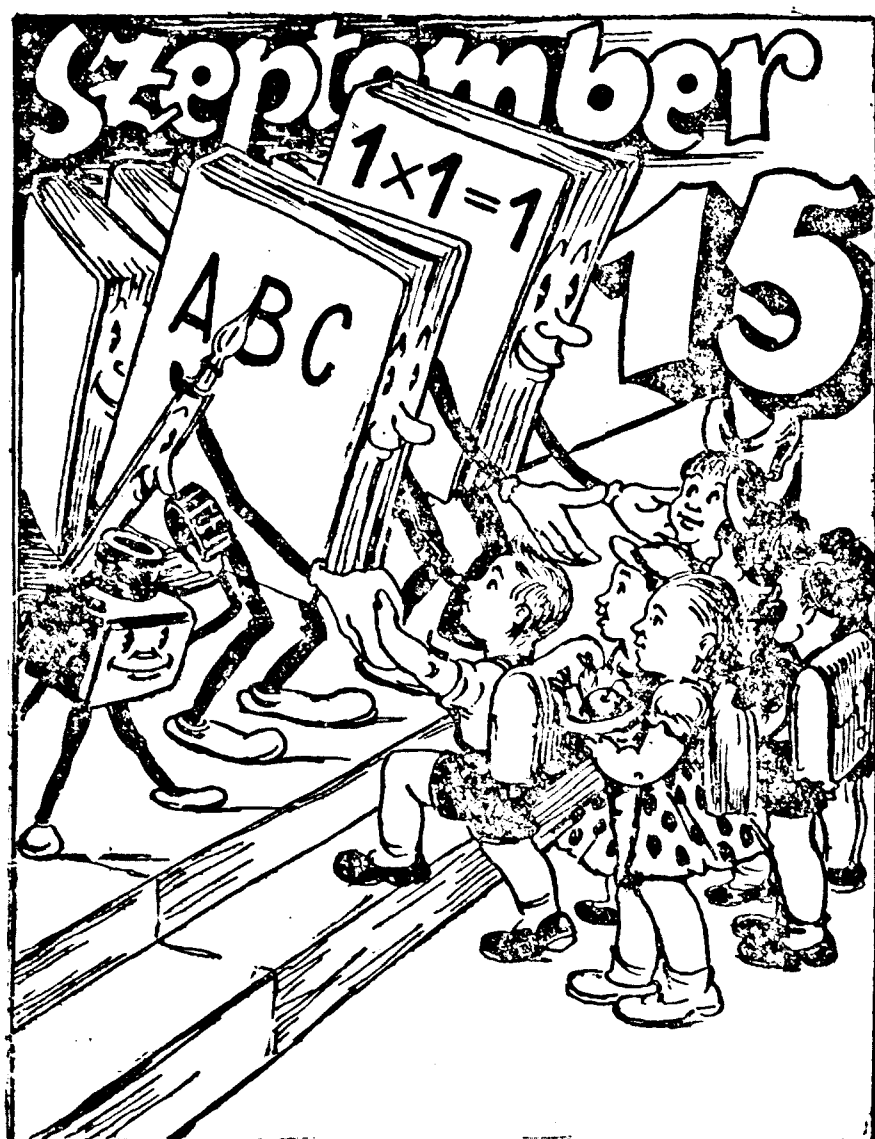
Nem hagyhatom ki a kürtösi GTA kifogástalanul jó minőségű munkáját — jegyzi meg az elnök.

Már tavaly is jöminőségű szántást végeztek, az idén aztán igazán kitélek magukért.

Ha már így van ismerjük meg a kürtösi GTA 4. számú brigádjának dolgozó traktorosait. A brigád vezetője Ciupuliga Ioan. Őnek is jelentős érdeme van abban, hogy brigádja megnyerte a kollektivisták elismerését, hiszen a brigádok szervezői munkájától függ elsősorban a jó vagy a rossz eredmény. Nem feledkezhettünk meg Secu Dumitru pontlort és üzemanyagellátóról sem. Mindig idejében gondoskodott a brigád üzemanyagszükségletének biztosításáról és rendszeresen nyilvántartotta a napi teljesítményt.

Emelte a munka minőségét és mennyiségét az, hogy a traktorosok szocialista munkaversenyben dolgoztak. Ejjel-nappal szántottak. Főleg Prischin, Arcadie, Furut





ROZSA ALIZ:

## A könyv dala

Társaid és barátod vagyok  
ki nem kér s mindig ad,  
lapjaim közt betűk során  
elfér a nagy világ.  
Becsülj meg engem és szeress  
s vigyázz reám, gyere,  
én megsugom, mit rejt a föld  
s a messzi tengerek.

Apró betűm mindegyike  
búcsú kacs, meglelted  
a zárdt és ha felnyitod,  
elámulsz, kisgyerek.  
Mert minden titkot tud betűm  
s minden ajkát kiír,  
mi a szivórvány, hová lesz  
összel a jecskepár?

Honnan jönnek a viharok,  
hol nyugszik le a nap?  
Milyen népek laknak amott  
a messzi ég alatt?  
Miért füstölnek a hegyek?  
Miért fogy el a hold?  
Mit jelent, mi ott látható  
jényes arcán a föld?

Szeress tehát, ne tépj, cibáld,  
ne űz csúfolt velem,  
ha számfűtet gyúrsz reám,  
nem az én szégyenem.  
Nem csallak meg soha, soha,  
megnyugtatlak, ha félsz,  
hű utitársad leszek én  
mindig, amíg csak élsz.

Megtudod, mi a jó s a rossz,  
az igaz és hamis.  
Mit kerülj el és mit keress  
utadon magad is.  
Megtudod, mi a szép s a rut,  
az apák harcait,  
a jó könyv a legjobb barát,  
mindenre megtanít.

Meséket mondok s új világ  
táru meg oly csodás,  
megtudod, ki a törpe és  
hogya ki az óriás.  
Hogya születtek a nagy hegyek  
és miből lesz a hó,  
miért szundit egész télen át  
brumma medve apó.

Ugy ám, a jó könyv kincset ér,  
s ha minden odavész,  
nem vesztesz semmi, amikor  
pallérczolt az ész.  
Mert mindez, mire megtanít,  
agynában buvik el,  
se víz, se hő nem árthat neki,  
folváj se lopja el.

## Tanévnyitás az 1. számú fiúiskolában

Szeptember 15-én, szombaton reggel hazánk minden városában, minden községében, még a legkisebb faluban is megnyitották az iskolák kapuit, hogy belogadják a hosszú szünet alatt megerősödött tanulókat, fiukat, leányokat.

Igy volt ez a mi iskolánkban, az aradi 1. számú fiúiskolában is, ahol már félnyolc után kezdünk gyülekezni. Mindenki jól kimosakodott és a jobb ruháját vette fel, no meg a haját is lesimogatta vizes kefével. Mert hát az első iskolánapi igazán ünnepnek számít. Csakhamar zsbongott az iskolaudvar a vidám lármától, mert hogy lehattunk vagy 700-an. Megvallom, mi fiúk arra voltunk kíváncsiak, milyen is lesz az iskolai tanulás a leányokkal. Szó se róla, az ember igyekszik, de a leányok előtt aztán igazán senki sem akar lemaradni. Így hát ezután jobban neki kell gyürkőzni, mint eddig. A leányok nagy kört alkotva, várakoztak és nevetgéltek. Az egyik csoportban csupa ismerős fiúra láttam. Petrilá Titu, Radu Dorin, Filotti Dumitru és a többiek egy zömök, nevetős arcú, vidám fiúra, Mures Mihaira figyelnek, aki oly tréfásan tudja elmondani, mi minden történt vele a nyáron, hogy nem lehet hallgatni nevetés nélkül. Egy másik csoportban a fiúk a Merényiét a kikötőben című szovjet filmről tárgyaltak, amikor az egyik tanár

elvtárs a nagy udvar felé irányítja a tanulókat. Itt az udvar közepén nagy körmelvény áll, amelyen Spátaru Ilarion igazgató elvtárs, a tanári kar tagjai és néhány tanuló állnak. A tanulókat hatalmas négyeszetet formálva állnak fel a tribün körül. Csend lesz és mindenki nagyon figyel, amikor az igazgató elvtárs beszélni kezd. Ismerteti a tanulókkal a külpolitikai helyzetet s a hazánk dolgozó előtt álló nagy feladatokat. Elmondja azt is, hogyan segíthetjük mi is, tanulóifjak a szocializmus építését. Szorgalmasaknak és ügyelmeztetteknek kell lennünk, hogy alapos felkészültséget szerezhessünk. Ezután jó munkát és sikert kívánt mindannyiunknak.

Raringa Ovidiu 10. osztályos tanuló az osztály nevében beszélt a kisebbekhez. Biztatta, bátorította őket és együtt felajánlotta a fizikés segitségét a tanulásban a gyengébbeknek. Radu Daniel 8. osztályos és Dehelean Dorin IV. osztályos tanuló ugyanilyen szellemben beszélt az alsóosztályos növendékekhez. A szép ünnepség után orvosi vizsgálat volt, majd egy kis szivórványos bogással és izgalommal léptük át az új iskolánk küszöbét.

Ezzel megkezdődött az új iskolaév.

Weisz Gábor,  
8. osztályos tanuló

## Első iskolai nap

Szép napra virradtunk. Kénn szürkés az ég, aranyos a napsugár, de a szeptemberi friss, csipős levegőt már nem lehet letagadni. Mintahogy azt sem lehet megakadályozni, hogy a vekker berregni kezdjen.

Bizony, fel kell kelni gyerekek! Ma kezdődik a tanítás!

Almos emberek nyitókodnak, mosakodnak, fésülködnek, amikor Kelenen Dezső városi főtanfelügyelő elvtársát találkozzunk. Kérésünkre a tanévnyitás előkészítéséről beszél:

A mai napon alaposan felszerelt iskolák várják városunk tanulóit. A tanfelügyelőség, a néptanács végrehajtó bizottságának segítségével július 1-ig ellátta városunk iskoláit az egész téli időszakra szükséges anyaggal. Augusztus 23. társulatára magyarság befejezték az iskolák tartarozását. Négyezer lejt fizetünk ki az iskolaépületek és felszerelések megjavítására. Azután mosolyogva hozzáfűzi a száraz lényekhez: Szeretném, ha a gyermekek otthon éreznék magukat az iskolában.

### Pontosan 7 órakor

szőljük meg Princz Pált, a 3. számú Magyar Vegyes Liceum

fiatal tanárát, aki az idén végezte el a budapesti Eötvös Lőránd Tudományegyetem magyar nyelv és irodalom szakát, és ezen a napon kezd el tulajdonképpen nevelői pályáját.

Nagyon sok tervet hordok tanszolgomban, mondja — és remélem, meg is tudom majd azokat valósítani. Bizom abban, hogy tanítványaim olyan szeretettel fogadják, amilyen szeretettel igit szemüket a tanítási, nevelési ebben a tanévben.

Hát akkor sok sikert a munkához! — Köszönöm, viszont! — és már siet is tovább. Arad egyik legszébb iskolája, a 3. számú Marvar Vegyes Liceum felé. Kiling Miklós elvtárs, az iskola adminisztrátora, jogosan büszkélkedik azzal, hogy a nyár folyamán az iskola kívül-belül valóssággal megújult.

Most már a gyermekeknek mulik — teszi hozzá —, hogy megbecsüljük és ajólják a rendet és tisztaságot. A tanári személyzet mindent megtejt, hogy a tanuló jó érezték magukat az iskolában.

### Fél nyolckor

már sok ifju gyülekezik a 4. számú Magyar Vegyes Liceum udvarán. Rendben, komolyan várakoznak, le-

merkednek. Sokan hosszú hónapok után most találkoznak először egymással. Mások nyári élményeiket mesélik, vagy terveiket fejtik.

Quintus Mária X. osztályos a bukaresti országos célú bajnokságról mesél:

Igazán kevesen mulított, hogy nem lettem ifjúsági célú bajnok. Igaz, a második hely sem megleendő — majd szerényen hozzátézi: — Talán ezután több szerencsém lesz. Igyekszem fogok az edzéseken, de az iskolában is szeretném megállni a helyem!

A szolgálatosok közül Wieser Györgyi, Huber Margit és Baróczi Viktória X. osztályosok piros szalagall karjukon tevékenykednek. Ők az iskola büszkségei, a többiek példaképei. Ők díszítették fel az osztálytermeteket, készítették elő a tanuló fogadását és szerkesztették a falujság ünnepi számát.

Edesanyám, miért nem mehetünk be az osztályba?

Mert először megvizsgálsz a doktor bácsi! Kicsi elsősként állnak az anyjuk szoknyája mellett és félénken várakoznak. Aranyosok haju, köcszalagos kisleány előtt állók meg.

Hogy hívják?  
Titelober Emike.  
Itt azután elakad a

társalgás. Emike érthetetlen megilletődött. Helyette edesanyja mondja el kisleánya érdekeit: százik tud számolni, azután egyedül öltözködik. Persze ezek figyelemreméltó dolgok egy ilyen kicsi lányról. Mátyás Pityuka is csodás. Kiss Karcsi inkább álmos meg. Bód Icauka meg azt sajnálja, hogy nincs még könyve.

### Nyolc óra után

Varga Erzsébet X. osztályos, Schmidt Mária igazgató és Nagy Károly, a szülői bizottság elnöke üdvözlők a tanulóifjúságot. A megnyitó ünnepély végén az utolsó éves növendékek virággal és ajándékkal halmozzák el az elsőosztályosokat, akik ma először léptek át az osztály küszöbét. Új színelük, új reményeiket annak a fiatal, lelkes sokaságnak, amely ma kezét megfogta a hosszú nyári hónapokra elcsendesült termetek, s amely erkölcst, testi erőben gyarapodva, a tudás és az emberiség kincseivel gazdagodva innen kell átnyitnia az új élet építésén munkálkodó felnőttek világa felé.

Csengetneki Megkezdődik a tanítás...

Mózer István

## Végetért a nagy vakáció

Jönnek, Julika. Sokan lesztek. — Ez megnyugtató.

De hol a tábla? — kérdezi kíváncsian néz körül. Nem ő az egyedüli, aki azt keresi. „Jó, jól! A tanítóbácsit megtaláltuk. Gyerekek is vannak. Sokan, sokan. Anyuka, apuka is velük van, de hol a tábla, a kréta?” — tanakodnak.

Mindegyiknek megmagyarázzák, hogy ez a díszterem, ahol ünnepélyes

együtt örülni a megérdemelt jó osztályzalatnak.

Ezek a gondolatok foglalkoztatják a 3. számú középiskola diáktérképében összegyűlteket, amikor néhány perccel 8 óra után Schön István igazgató elvtárs meleg szavakkal köszöntötte a tanulókat, a szülőket és a legkisebbeket. Üdvözlő szavai után Csépar Anna Mária X. B. osztályos tanuló lép a kicsinyek elé,



A 11-es számú könyvtárban az iskolások tankönyveket vásárolnak.

alkalmakkor jönnek össze a tanuló. Most is az ünnepélyes évmenyítő után fognak lemenni az osztályba. Ott van a tábla, vannak padok és ott a könyveket is el lehet helyezni, — felelele a szülő, tanár, nagyobb diákok a barátkozó apróságoknak.

Egyszerre az udvaron, a folyosón és a díszteremben is elhalkul a zaj, megszólal a csengő az új iskolai évben először. Abban a percben ezer és ezer iskolában kondult meg hívó hangja, itt is bejárta az udvart, befészkelte magát a termekbe, a szívekbe és az emlékekbe. A tanárok, a szülők szívében pedig felújította a sok mélyen heverő emlékeket és újakkal kecsgette. A tantestület a gyermekek között eltöltött új eredményekben gazdag és néha szomorú napokra hívja, a gyermekeket a munkára. A szülő ugra kíváncsian várják majd haza a kis, vagy nagy diákok; mert hiszen milyen jó is együtt izgulni egy-egy nehéz óra előtt és

Szeretettel vártunk titeket s most nyújtások kis kezeiket, mi elvezetünk benneteket az első osztályba, mert ti még eltévednétek ebben a nagy iskolában.

A lányok az első osztályos kisleányokat, a X-es fiúk pedig a kisleányokat vezették kézenfogva az első osztályba. A padokon virág, mellette csokor kórka. A kicsik mintha nem is először ünnepek iskolapadban, fegyelmetzen várták, míg a tanító bácsi engedélyt adott a cukorkák doboz felbontására.

Ez a virág és ez a cukorka a nagyok ajándéka. Láttátok, ők gondoltak rátok és szeretettel vártak benneteket — mondotta a tanító bácsi, miután több-kevesebb sikerrel megtörtént a névsorolvasás. Volt, akit bizony a mamája kellett figyelmeztessen: jelentkez szépén.

Azután a tanító bácsi egyedül maradt a legkisebbekkel, akiket ő tanít meg írni-olvasni, figyelemre, a tanulásra és az egymás iránti szeretetre és megbecsülésre.

Gall Magda

## Új tanév kezdetén

Új iskola. Mennyi rejtélyt, mennyi titokzatosságot rejt magában ez a két szó.

Mennyi szép emlék, mennyi felejthetetlen esemény marad meg a régi iskolából, melynek falai között annyi szép évet töltöttünk el. Talán nem is hiszitek, milyen izgalmat érez az ember, mikor először lép be egy olyan iskola kapuján, ahol most jár először.

Ottthon, mielőtt elindultam, legelőször ötször megkérdeztem anyukámat:

— Mondd, ugy-e fognak szeretni a tanárok, tanárnők és az új osztálytársaim?

Anyukám mosolygós arccal biztatott:

— Hogyne kislányom. De az rajtad mulik. Ugy kell viselkedned, hogy ne csalódjának benned.

En megígértem, hogy úgy les. És most itt állok az iskolaudvaron és félénken nézek körül. Vajon

lesznek-e ismerősök? Aztán kicsit bátoritanul, kicsit bizakodva megindultam. Végigmentem az udvaron, de ismerősöket nem láttam. A folyosóra érve egy vidám leánycsapat szaladt felém a lépcsőkhöz. Félrediltam és megint arra gondoltam, hogy nekik már vannak barátinők.

A folyosón szinte lábujjhegyen mentem végig félve, hogy megtöröm az iskola titokzatosságát. Aztán megálltam az osztály előtt, melyen VIII. B. volt felirva. Bent zsbongós hallatszott, és még meelőtt beléptem volna, még jobban elfogott a szorongó érzés. Megint félőlt bennem a kérdés: Vajon milyenek? Aztán elszántam magam, és kinyitottam az ajtót, beléptem.

Körülnéztem és megláttam a lányokat, akik kisebb nagyobb csoportokban élénken beszélgettek. Egy lány a sarokban vajaskenyereit evett. A másik felírta a táblára színes krétával, hogy „Ejten az első iskolai nap”. Mikor észrevettük, innen is onnan is barátságos, nevető arcok fordultak felém. Egy páran oda is jöttek hozzám és rögtön kérdősködni kezdtek. Aztán

odajött egy komoly, szemüveges lány is, és nagy szigorúan megkérdezte, hogy milyen tanuló voltam tavaly. Egy másik ráidmádt, hogy inkább azt kérdeznék meg előbb, hogy hívják. Erre mindenki nevetett, és én közben éreztem, hogy máris összebarátkoztam. És a szorongó érzésektől felszabadultam mondtam meg a nevemet. Ugy éreztem, hogy a szívetem összezsorító vaskéz felenged, és az új iskola falai kivilágosodnak, és az új iskola hasonlítani kezd a régi iskolához. És ez olyan jól esett.

Ekkor rájöttem, hogy ezek a lányok is örökök jövedek, kedves, barátságos diáklányok. Itt is lesznek jó és gyengébb tanulók, éppúgy, mint a másik iskolában. És itt is jók lesznek a tanárok, segítik a tanulókat.

Egyszer csak az ajtó lassan kinyílt. És egy félénk arcocsa nézett be az ajtó nyílásán keresztül. Mikor bejött, én már tudtam, hogy ugyanazt érzi, mint az előbb én. Ezért igyekeztem nagyon kedvesen közeledni hozzá, hogy érezze ő is: itt mindannyian a legjobb barátok vagyunk.

Herzumi Edit,  
a 4. számú magyar tanuló iskolája



Az első iskolai napon még anyukával jöttek el a gyermekek







## A Kínai Kommunista Párt kongresszusának munkálatai

PEKING. (Agerpres). A TASZSZ jelelt:

A Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusa szeptember 17-én folytatta munkálatait. Dun Bi-uan az igazoló bizottság elnökének rövid beszéde után Csu Te, a Kínai Kommunista Párt Központi Bizottsága Politikai Irodájának tagja emelkedett szólásra.

A VII. kongresszus óta eltelt 11 esztendő folyamán — mondotta Csu Te — a kínai nép a Kínai Kommunista Párt vezetésével nehéz és bonyolult harcok után nagyszerű győzelmet vívott ki a demokratikus forradalomban, majd pedig nagy vonalakban jelentős győzelmet aratott a szocialista forradalomban és nagy sikert ért el a szocialista építést szolgáló első öt éves terv teljesítésében.

Meggyőződésem — mondotta Csu Te —, hogy a kongresszus, a Kínai Kommunista Párt összes tagjai és az egész kínai nép elégedett a VII. kongresszuson megválasztott Központi Bizottságnak az eltelt tizen-négy évben kifejtett tevékenységével.

Jelenleg a párt és az egész ország nepe előtt álló alapvető feladat — Kínának nagy szocialista hatalommá való átalakítása, — érdekében folytatunk kell feladataink teljesítését a szocialista átalakítás terén. Ez hatalmas munka. Minden valószínűség szerint még néhány évre lesz szükség ahhoz, hogy teljesen meg lehessen valósítani az egyéni tulajdonból a kollektív szocialista tulajdonba, a kapitalista tulajdonból az állami szocialista tulajdonba való áttérés művét. Másrészt meg kell valósítani a szocialista iparosítást.

A Központi Bizottság által a harmadik öt éves tervre kitűzött azon feladat, hogy nagy vonalakban megvalósítsuk az ország szocialista iparosítását, és néhány évtized alatt utólagos az ipari szempontból legfejlettebb tőkés országokat, csak nagy erőfeszítések árán és számos nehézség leküzdése után érhető el.

Csu Te elvtárs rámutatott arra, hogy a kínai nép előtt álló nagyszerű feladatok teljesítéséhez minden kedvező feltételt megvan, majd megállapította, hogy az országban erre a legkedvezőbbek a feltételek a Kínai Kommunista Párt vezette nép nagyszerű egységéhez. Hatalmas erői képvisel a szoros egysége tömörült 600 millió nép. Jelenleg a szocialista átalakulások nagy vonalakban történő megvalósítása eredményeként még jobban megszilárdult Kína összes nemzetiségének, a munkások és parasztok szövetségén alapuló nagyszerű egysége. A 600 millió kínai népnek a Kínai Kommunista Párt és a népi kormány körüli szoros egysége felett kezdeményező szellem és lelkes munkája biztosítja arra, hogy a kínai nép viszonylag gyors ütemben létrehozza a szocialista hatalmat és jólfejlett iparát.

A szocialista építésnek másik nagyfontosságú kedvező feltétele az ország kiterjedt területe, természeti kincsei, nagyszámú lakossága és nagy ipari nyersanyagforrása.

Hazánk teljes egységétése tekintetében az a feladat áll előttünk, hogy felszabadítsuk az ország egy szent területét, Tajvánt szigetét. A Központi Bizottság politikai jelentésében rámutatott arra, hogy a lehelőséghez mérten békés tárgyalások után fogunk harcolni Tajvánt felszabadításáért, anélkül, hogy fegyveres erőkhöz folyamodnánk, mert ezt kívánja a kínai nép érdeke. Tajvánt tartomány népének érdeke, a tajvani katonák és közigazgatási tisztviselők érdeke. Reméljük, hogy a tajvani katonák és közigazgatási tisztviselők bátran, a hazafiasság

álláspontjára helyezkedve visszatérnek hazájukba. Csakis ez esetben nyílnak meg előttünk a világos távlatok. Függetlenül attól, hogy milyen formát fogunk felhasználni, késég sem férhet ahhoz, hogy Tajvánt felszabadul.

### A nemzetközi helyzet kedvező a szocializmus építésére

A nemzetközi helyzetről szólva, Csu Te hangsúlyozta, hogy a jelenlegi nemzetközi helyzet rendkívül kedvező a szocializmus építésére. Rámutatott arra, hogy a szocializmus építéséért vívott határozott harcban szüntelenül meg kell szilárdítani a párttagok egységét, aminek eredményeként fokozódik az egész kínai nép egybeforrottsága és kezdeményező szelleme.

Feladataink bonyolultak — mondotta befejezőleg Csu Te elvtárs —, de ha megszilárdítjuk az egységet pártunk keretén belül, valamint a párt és az egész nép közötti egységet, nem kétséges, hogy teljesíteni fogjuk mindazokat a főfeladatokat, amelyeket a kongresszus megjelölt számunkra, egyesítjük az országban és az országban kívül az összes egyesíthető erőket, teljes mértékben felhasználjuk az összes kedvező feltételeket nagy, szocialista hatalommá változtatjuk Kínát.

### A kínai demokratikus pártok üdvözlése

Több küldött felszólalása után Li Czi-sen, a Kuomintang forradalmi bizottságának elnöke felolvasta a kínai demokratikus pártok, a Kuomintang forradalmi bizottsága, a Demokratikus Liga és más pártoknak a Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusához intézett üdvözlését.

Az üdvözlés levél hangsúlyozza a Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusának óriási történelmi jelentőségét. A kongresszus a Kínai Népköztársaság 7. évfordulójának küszöbén az ország építésében elért nagy győzelmek feltételei között hívták egybe. A demokratikus pártok és csoportok melegen és őszintén üdvözlék a kongresszust. A kongresszus munkálatainak sikere azontól, hogy biztosítja a kínai nép anyagi és kulturális színvonalának fokozatos emelkedését, jelentősen hozzájárul a béke és a demokrácia erőinek megszilárdításához az egész világon és az emberiség haladásához.

### Testvérpártok üdvözlése

Szűnet után A. I. Mikoian elvtárs, a Szovjetunió Kommunista Pártja nevében köszöntötte a kongresszust. Beszéde végén A. I. Mikoian elvtárs felolvasta a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának a Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusához intézett üdvözlését, amelyet viharos tapsval fogadtak a kongresszus küldöttei.

Ezután Edward Ochab elvtárs, a Lengyel Egyesült Munkáspárt küldöttségének vezetője szólalt fel. E Ochab legjobb kívánságait tolmácsolva a kongresszus felkérte, majd hangoztatja, hogy a lengyel nép, amely nagy rokonszenvvel kísértette a kínai nép felszabadító harcát, örömmel fogadja a kínai népek a szocialista építésben elért sikerét.

E. Ochab beszélt a lengyel nép sikereiről és megállapította, hogy a szocializmus építése új feladatainak teljesítése szempontjából Lengyelországnak, akárcsak a demokratikus tábor más országainak, békére van szüksége. A lengyel nép — mondotta —, amely megismerte a háború min-

den szörnyűségét, szilárdan eltökélte, hogy a jövőben is védelmezi fogja a világbékét, megszilárdítja baráti kapcsolatát a Szovjetunióval, Kínával és a többi testvéri országokkal.

### Németország haladó erői hálása a kínai kommunistáknak

Walter Ulbricht elvtárs, a Német Szocialista Egységpárt küldöttségének vezetője volt a következő szónok. Németország haladó erői — mondotta — hálása a kínai kommunistáknak, akiknek győzelmei révén a szocialista tábor javára megváltoztak az erőviszonyok a nemzetközi küzdőterén. Sikereik annak tulajdonítható — hangsúlyozta a továbbiakban Walter Ulbricht —, hogy helyesen alkalmazták a marxizmus-leninizmust Kína viszonyaira. A Szovjetunió Kommunista Pártjának XX. kongresszusa mellett kongresszusotok értékes hozzájárulása a marxizmus-leninizmus kincsestárához.

Az átmeneti időszakban — a kapitalizmusból a szocializmusba való átmenet időszakában alkalmazott taktikákat igen nagyjelentőségű a szocialista pártok számára. Sok tényező fűz bennünket egybe. A Német Demokratikus Köztársaság és a Kínai Népköztársaság egyazon táborhoz tartoznak, baráti kapcsolatok és a Szovjetunió Kommunista Pártjával, valamint annak Lenin Központi Bizottságával való együttműködés egyesíti őket. Németország történelében a Német Demokratikus Köztársaság a munkások és parasztok első köztársasága. A Német DK a demokratikus tábor nyugati szárnyán terül el és ezért különlegesen nagy felelősséget hárul rá. Békés versenyben kell bizonyítanunk a szocialista rendszer felbecsülését, — mondotta Walter Ulbricht — és ezt meg is fogjuk tenni. Ennek biztosítása népünk lendületes munkája és a testvéri országok segítése.

A nyugatnémet militaristák vissza akarják állítani a fasiszta Németországot és meg akarják vetni unalmukat Európában. Németország Kommunista Pártjának betiltása a Hitler nyomdokain haladó bonni hatóságok újabb lépése. A NATO rendszerét támogató nyugatnémet hatóságok oly messzire mentek, hogy a nyugati hatalmak oldalán szembehelyezkedtek Egyiptommal, a Szeuici-csatorna kérdésében. A német nép harcol a politika ellen. A német nép békét akar és országa békés újraegyesítésére törekszik. A német nép nem áll elsíngesítő harcban. Mellette áll a Szovjetunió, Kína és a népi demokratikus országok. Befejezőleg W. Ulbricht felolvasta Németország Szocialista Egységpártja Központi Bizottságának a Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusához intézett üdvözlését.

Ezután Gh. Gheorghiu-Dej elvtárs, a Román Munkáspárt küldöttségének vezetője mondott beszédet.

A szeptember 17-i ülés vitáján résztvevő Li Din-cuan (Sziacuan tartományi pártszervezet), Van Csizsz Csizsun (Hubei tartományi pártszervezet), Ti-Szian (Sanghaji pártszervezet) és más delegátusok. Valamennyien jóváhagyták a Kommunista Párt Központi Bizottságának a jelentésben megjelölt időszakban kifejtett tevékenységét és teljes egészében támogatták Liu Sao-ci, Den Sziao-pin és Csu En-lai elvtársak jelentéseit.

A felszólalók hangoztatják, hogy a párt helyi szervezetei minden erejükkel teljesíteni fogják a Kínai Kommunista Párt által megjelölt feladatokat.

### Az angol lapok elítélik a volt SS alakulatok tisztjeinek visszavételét az új nyugatnémet hadseregbe

LONDON. (Agerpres.) A Times egyik vezércikkében hangsúlyozza, hogy a bonni kormánynak az SS alakulatok volt tisztjeinek besorozására vonatkozó határozata, az új nyugatnémet hadseregbe, mind Németországban, mind külföldön nagy nyugtalanságot keltett. „Ez a határozat megengedhetetlen” — írja a News Chronicle című liberális lap. Csaknem valamennyi volt SS tisztnek szerepe volt a náci rendszer idején elkövetett gaztettekben.

A Scotsman megállapítja, hogy az SS alakulatok „a náci zsarnokság egyik legfőbb eszköze volt, amelyre Hitler hatalmát alapította”

### Az ENSZ főtáitáknak Izraelhez intézett memoranduma

PARIZS. (Agerpres.) A TASZSZ közli D. Hammarskjöldnek, az ENSZ főtáitáknak memorandumát, amely Izrael államhoz intézett.

Sajtóértesülésekből kitétnék, hogy Dag Hammarskjöld, az ENSZ fő-

### Eddig 20 ország fogadta el Egyiptom javaslatát

KAIRO. (Agerpres.)

Egyiptom egyik hivatalos szóvivője bejelentette, hogy eddig 20 ország értesítette Egyiptomot arról, hogy a csatorna szabad hajózás biztosításának megvitatása céljából elfogadják az egyiptomi kormány javaslatát egy olyan szervezet létrehozására, amelyben képviselve legyenek a Szeuici-csatornát használó államok különböző álláspontjai.

A szóvivő felsorolta azokat az államokat, amelyek hivatalosan kijelentették, hogy jóváhagyják Egyiptom javaslatát. Ezek: Szíria, Jordánia, Libanon, Szaudi-Arábia, Szudán, Afganisztán, a Szovjetunió, a Kínai Népköztársaság, India, Indonézia, Pakisztán, Panama, Románia, Lengyelország, Líbia, a Német DK, Csehszlovákia, Magyarország, Bulgária és Jugoszlávia.

### Karamanlisz görög külügyminiszter nyilatkozatát felfedte Anglia ciprusi politikájával kapcsolatban

ATHÉN. (Agerpres.) — A görög külügyminisztérium sajtóosztálya közölte Karamanlisz külügyminiszter nyilatkozatát, Lennox Boyd angol gyarmatügyi miniszternek szeptember 14-én a képviselőházban elhangzott beszédével kapcsolatban.

„Lennox Boyd gyarmatügyi miniszter, a békéi törekvéseiben, hogy leplezze kormányja felelősségét Ciprus tragédiájáért és azért a veszélyes válságért, amelyet a nyugati világban okozott, beszédében támadta a görög kormányt és „szegénytelennek” nevezte a ciprusi kérdésben elfoglalt álláspontját. A szabad Görögország azonban nem tekint szegénynek a ciprusiak harcával való erkölcsi és történelmi kötelezettségének teljesítését. Szegénytelenek éppen az angol kormány álláspontja nevezhető; szegénytelen az, hogy az angol kormány a görög kormányra akarja hárítani a felelősséget a ciprusiak fegyveres harcáért.

### A Mongol NK újból kéri felvételét az ENSZ-be

ULAN BATOR. (Agerpres.) — TASZSZ.

I. Cedenbal, a Mongol Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke szeptember 15-én levéllel fordult D. Hammarskjöldhöz, az ENSZ főtáitárához és ismételtén kérte a Mongol Népköztársaság felvételét az ENSZ-be.

I. Cedenbal levelében utal arra, hogy a Mongol NK már 1946-ban, nyomban az ENSZ megalakulása után kérte, hogy vegyék fel a világ-szervezetbe a a közgyűlés 10. ülésén a tagállamok többsége támogatta is kérését: 52 állam a felvétel mellett szavazott.

A miniszterelnök levelében hivatkozik arra, hogy a Mongol NK mint szuverén, demokratikus állam fennállása óta békés külpolitikát folytat. A második világháborúban támogatta az egyesült nemzetek harcát a fasiszta Németország ellen s hozzájárult a távolkeleti béke helyreállításához. A Mongol NK mindenben megfelel az ENSZ-Alapokmányban előírt követelményeknek és így megilleti az a jog, hogy tagja legyen az ENSZ-nek.

A miniszterelnök arra kéri a főtáitárat, hogy terjessze kérését a közgyűlés 11. üléséig, hogy a Mongol NK már erre az ülésre elküldhesse megbízottait.

### Ma ül össze az Arabok Népi Kongresszusa

KAIRO. (Agerpres.) — A France Presse hírgyűjteménye jelenti:

Az egyiptomiak harcával való szolidaritási bizottság tagjai meghívták az összes arab országok politikai vezetőit, hogy vegyenek részt az Arabok Népi Kongresszusán, amely szeptember 18-án fog lezárni Damaszkuszban. A kongresszus a legutóbbi események tükrében vitatja meg a szeuici kérdést. Megvitatja továbbá milyen intézkedések foganatosítandók „az összes arab országok erőfeszítéseinek együttesére az imperializmus ellen folyó harcban.”

### A Román NK küldöttsége a szivspeciáliská stockholmi kongresszusán

STOCKHOLM. (Agerpres.) Szeptember 10 és 15 között tartották meg Stockholmban a szivspeciáliskák második európai kongresszusát, amelynek munkálatait a Román NK küldöttsége is résztvevő. A küldöttség két tudományos értekezést ismertetett az ülészakon, amelyeket a résztvevők nagy figyelemmel hallgattak meg.

## A „második londoni konferencia” előtt

LONDON. (Agerpres.) — Anglia meghívta azokat az országokat, amelyek támogatják „a Szeuici-csatorna nemzetközi ellenőrzésének tervét” a szeptember 19-én Londonban megrendezésre kerülő konferenciára. Ezen az értekezleten alakulna majd meg a „csatorna használó államok egyesülete”, amelyet, mint ismeretes, Egyiptom beleegyezése nélkül akarnak megalakítani, durván megsértve ezzel Egyiptom szuverén jogait).

A hírgyűjtemény hangsúlyozza, hogy nem hívták meg az értekezletre a Szovjetuniót, Indiát, Ceylont és Indonéziát, mivel ezek az államok már kijelentették, hogy a szeuici kérdésben nem értenek egyet a nyugati hatalmak álláspontjával.

Az értekezletet az Egyesült Államok, Anglia és Franciaország szeptember 18-ára kitűzött, háromhatalmi tanácskozásai előzik meg. „A Szeuici-csatornát használó országok egyesületének” megteremtése céljából Londonban összehívott értekezlettel kapcsolatban Higgins, a New York Herald Tribune tudósítója ezt írja:

„Washingtonban az utóbbi másfél nap folyamán nagy nyugtalanságot keltettek azok a hírek, hogy a londoni értekezleten részt vevő országok közül egyesek hidegen fogadják az egyesület megalakításának eszméjét.”

Washingtoni értesülésekből ítélve — írja Higgins — egyes skandináv országok, például Dánia meg azt is kijelentette, nem biztos, hogy részt vesz az újabb londoni értekezleten...

Eppen ezért Dulles utasította a külföldön működő összes amerikai diplomatáit, hogy megvárják, hogy az újabb londoni értekezlet több problémát fog felölelni és senkre nézve nem jár semmiféle kötelezettséggel... Az amerikai aggódalmak nem alap-talanok. Ezt bizonyítja a Reuter hírgyűjtemény stockholmi tudósítójának jelentése is. A három skandináv állam — Svédország, Norvégia és Dánia — külügyminiszterei szeptember 16-án, Stockholmban értekezletet tartottak — hangzik a jelentés. Az értekezlet után kiadott közlemény hangsúlyozza: „a külügyminiszterek meg-egyeztek abban, hogy a szeuici kérdés jelenleg olyan stádiumba jutott, amikor jobb lenne az egész ügyet az Egyesült Nemzetek Szervezete elé terjeszteni.”

A nyilatkozat a továbbiakban rámutat arra, hogy a három kormány nem szándékozik előzetesen elhatározní milyen álláspontot helyezkedjen a Szeuici-csatornát használó államok egyesületének megalakítására vonatkozó tervvel kapcsolatban. A külügyminiszterek azonban kijelentették, hogy „ajánlani fogják kormányainak, fogadják el az értekezletre szóló meghívást.”

NEW YORK. (Agerpres.) — Sajtó-jelentések szerint az USA hivatalos körjei attól tartanak, hogy a nyugati hatalmak által összehívott újabb lon-

doni értekezleten nem sikerül meg-szerezni a hathatós támogatást a „Szeuici-csatornát használó államok egyesületének” létrehozásához.

Az Associated Press washingtoni tudósítója közli, hogy a diplomáciai körökben szombaton elhangzott kijelentések szerint, könnyen meglehet, hogy az a „tíz legjelentősebb ország”, amelynek támogatására az USA, Anglia és Franciaország számíthatnak, „szkeptikus, sőt, esetleg ellenzéki” álláspontot fog elfoglalni a tervvel szemben.

Olaszország, Nyugat-Németország, Spanyolország, Norvégia, Svédország, Dánia, Törökország, Pakisztán, Irán és Etiópia, — írja a tudósító — „minden valószínűség szerint tartózkodóak lesznek a tervvel szemben.”

A tudósító hozzáfűzi: az említett országok egyes diplomatáinak véleménye szerint az USA, Anglia és Franciaország erre utalva tervet, „harciasabb az előző tervnél.”

Biggert, a New York Times washingtoni megfigyelője, a következőket írja: Dulles külügyminiszter máris módosításokat eszközöl az egyesület létrehozásának tervén, „hogy eleve elhárítsa a hűvös fogadtatást”, egyes országok részéről”. Jólértesült körökben azonban kijelentették — írja a tudósító —, hogy az USA kő-ja vezetésének ki fog tartani amellett, hogy „Egyiptomnak nem szabad korlátlán jogokkal rendelkeznie a hajó-zás ügykézése tekintetében.”

Biggert megállapítja, hogy Olaszország, Nyugat-Németország, Svédország, Irán és Pakisztán kétkedően fogadják a Dulles-tervet. Spanyolország, Norvégia, Dánia, Törökország és Etiópia sem mutatnak nagy lelkesedést.

Higgins, a New York Herald Tribune washingtoni tudósítója fentebb már idézett cikkében még a követ-kezőket írja: „a külügyminisztérium óvatosan beismerte, hogy egyes skandináv országokban az érdekeltek köz-zömében fogadják a csatorna ügy-kezelésére létrehozandó egyesület tervét.”

Higgins szerint az USA nyíltan beismeri, hogy a Nyugat szolidaritá-sát az egyesület létrehozása tekinté-tében, nagyon megnehezíti az a tény, hogy Egyiptom sikeresen ellátja a csatorna ügykezelését”. Higgins ez-zel kapcsolatban hivatkozik az egyik dán diplomata nyilatkozatára: „Ha hajónk normálisan közlekednek a csatornán — hangoztatja a dán diplomata — akkor miért sértesük meg ezt a rendszert, s miért ragaszkodunk saját révkalauzaink alkalmazá-sához, és saját hajózási ren-dünköz, amikor ugyis tudjuk, hogy Egyiptom ezt vissza fogja utasítani. Az USA pénzügyi helyzete lehetővé teszi számára, hogy hajói megkerül-jék a Jöremény-fokot, de miért kelljen nekünk ilyen óriási költsé-gekbe becsúszni, amikor a másik-ut — a csatornán át — szabad és nyitva áll?”

### Moszkvába érkezett a Koreai NDK Legfelső Népi Gyűlésének küldöttsége

MOSZKVA. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

Moszkvába érkezett a Koreai NDK Legfelső Népi Gyűlésének küldöttsége, élén Li En-el, a Népi Gyűlés elnökével.

### Jugoszlávia és Magyarország nyilatkozatban foglalt állást egy újabb értekezlet összehívása mellett

BELGRAD. (Agerpres.) — A Tan-jug jelenti:

tartva Egyiptom szuverén jogait és a szabad hajózás biztosítását.

A jugoszláv külügyminisztérium szeptember 15-én sajtóértekezletet tartott a külföldi és Jugoszláv újságírók számára. A sajtóértekezleten B. Daskovics, a külügyminis-terium képviselője felolvasta a jugo-szláv kormány nyilatkozatát. „A Szeuici-csatornát használó egyesüle-tének” megalakítására vonatkozó tervvel kapcsolatban. A nyilatkozat a többiek között így hangzik:

Eden miniszterelnöknek az angol parlamentben kifejtett terve egy új szervezetnek, vagyis „A Szeuici-csatornát használó egyesületének” megalakítására vonatkozólag, a jugoszláv kormány véleménye szerint nem mozdítja elő a szeuici kérdés bé-kés megoldását.

A jugoszláv kormány továbbra is azt az álláspontot vallja, hogy a Szeuici-csatornával kapcsolatos vitás kérdés nem egy egyszálú megol-dás kérdése, hanem az összes érdekelte országok közti tárgya-lások útján kell rendezni, szem előtt

„A jugoszláv kormány véleménye szerint — hangzik a nyilatkozat — a Szeuici-csatornát használó és kü-lönböző álláspontokat elfoglaló ösz-szes érdekelte országoknak a legna-gyobb erőfeszítéseket kell tenniük és sikra kell szállniuk újabb tárgyalá-sok lefolytatása mellett, e fontos nem-zetközi kérdés békés megoldásának biztosítása céljából.”

Hasonló értelmű nyilatkozatot tett közzé a Magyar Népköztársaság kül-ügyminisztériuma is.

### Ma filmszínházainkban

Dózsa György szeptember 24-ig: HADGYAKORLAT. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor. Nicolae Balcescu szeptember 23-ig: HADGYAKOR-LAT. Előadások: 3.30, 5.30, 7.30 és 9.30 órakor. Herbák János szeptem-ber 23-ig: UTCAI SZERENAD. I. L. Caragiale szeptember 23-ig: A VERES UT. Ifjúsági szeptember

23-ig: KI A FELESEGET SZERETI. Solidaritatea (Gái) szept. 19-ig: BO-NÓSK NYOMABAN. Gorkij (Mi-kelaka) szeptember 19-ig: A TANC FORGATAGABAN. Ilie Pintilie (Gradiste) CFR szeptember 21-23-ig: A HEGYI EROD OSTROMA. „December 30”, szeptember 19-20-ig: KET BARAT.